



CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc
THE SOCIALIST REPUBLIC OF VIETNAM
Independence – Freedom - Happiness

Số/No: 6667/MB - HS

V/v: thay đổi địa điểm Phòng giao dịch
Re: change of transaction office
location

Hà Nội, ngày 21 tháng 12 năm 2021
Hanoi, 21th 12 2021

Kính gửi/To:

- Ngân hàng Nhà nước Việt Nam
The State Bank of Vietnam
- Ủy ban Chứng khoán Nhà nước
The State Securities Commission;
- Sở giao dịch chứng khoán Thành phố Hồ Chí Minh
Hochiminh Stock Exchange;
- Sở giao dịch chứng khoán Thành phố Hà Nội;
Hanoi Stock Exchange;

Công ty/Company: Ngân hàng TMCP Quân đội/Military Commercial Joint Stock Bank

Mã chứng khoán/
Securities symbol MBB

Địa chỉ trụ sở chính/ Head
office address Số 18 Lê Văn Lương, phường Trung Hòa, quận Cầu Giấy, thành phố Hà Nội
No.18 Le Van Luong Street, Trung Hoa Ward, Cau Giay District, Ha Noi City

Điện thoại/Telephone: 024.6266.1088

Fax: 024.6266.1080

Người thực hiện công bố
thông tin/ Submitted by: Ông Lưu Trung Thái/Mr Luu Trung Thai

Chức vụ/Position: Phó Chủ tịch HĐQT kiêm Tổng Giám đốc / Vice Chairman & CEO

Loại thông tin công bố/
Type of Information disclosure
 định kỳ/periodic bất thường/irregular
 24 giờ/ hours theo yêu cầu/on demand

Nội dung thông tin công bố: Ngày 21/12/2021, Ngân hàng TMCP Quân đội (MB) đã ban hành quyết định số 753... về việc: Thay đổi địa điểm Phòng giao dịch

Content of Information disclosure: On 21/12/2021, Military Commercial Joint Stock Bank (MB) issued a decision 753... regarding: The change of transaction office location

- Thành lập/ Establishment
- Thay đổi tên/ Change of name
- Thay đổi địa điểm/ Change of location
- Thay đổi chi nhánh quản lý/ Change of managing branch

- Chi nhánh/Branch
- Phòng giao dịch/Transaction office
MB Hà Đông/ MB Ha Dong
- thuộc Chi nhánh/under Branch: MB Tây Hà Nội / MB Tay Ha Noi

Nội dung chi tiết như sau/*Following are the details:*

Nội dung <i>Content</i>	Trước khi thay đổi <i>Before change</i>	Sau khi thay đổi <i>After change</i>
Tên đầy đủ <i>Full name</i>	Ngân hàng Thương mại Cổ phần Quân Đội - Chi nhánh Tây Hà Nội - Phòng giao dịch Hà Đông <i>Military Commercial Joint Stock Bank – Tay Ha Noi Branch – Ha Dong Transaction Office</i>	Ngân hàng Thương mại Cổ phần Quân Đội - Chi nhánh Tây Hà Nội - Phòng giao dịch Hà Đông <i>Military Commercial Joint Stock Bank - Tay Ha Noi Branch – Ha Dong Transaction Office</i>
Tên viết tắt <i>Short name</i>	MB Hà Đông <i>MB Ha Dong</i>	MB Hà Đông <i>MB Ha Dong</i>
Cấp quản lý <i>Directly under</i>	Ngân hàng Thương mại Cổ phần Quân Đội - Chi nhánh Tây Hà Nội <i>Military Commercial Joint Stock Bank – Tay Ha Noi Branch</i>	Ngân hàng Thương mại Cổ phần Quân Đội - Chi nhánh Tây Hà Nội <i>Military Commercial Joint Stock Bank – Tay Ha Noi Branch</i>
Địa điểm <i>Location</i>	Tầng 2, số 80 đường Lê Lợi, phường Nguyễn Trãi, quận Hà Đông, thành phố Hà Nội <i>The 2nd Floor, No. 80 Le Loi Street, Nguyen Trai Ward, Ha Dong District, Hanoi City</i>	Một phần tầng 1, tầng 2 tòa tháp Thiên niên kỷ, số 4 đường Quang Trung, phường Yên Kiêu, quận Hà Đông, thành phố Hà Nội <i>The part of 1st and 2nd Floor of Millennium Tower, No.04 Quang Trung Street, Yen Kieu Ward, Ha Dong District, Hanoi City</i>

Thông tin trên đã được công bố trên trang thông tin điện tử MB www.mbbank.com.vn - Mục Nhà đầu tư – Phần Thông báo.

The above information was disclosed on MB website at www.mbbank.com.vn – Investors Relation – Announcement

Ngân hàng TMCP Quân đội xin cam kết các thông tin công bố trên đây là đúng sự thật và hoàn toàn chịu trách nhiệm trước pháp luật về nội dung các thông tin đã công bố.

MB declares that all information provided above is true and accurate and we shall take full responsibility before the law for the disclosed information.

Trân trọng cảm ơn!

Best Regards!

Nơi nhận/ Recipients:

- Như trên/*As above;*
- HĐQT, BKS (b/c) / *BOD,*
- SB (for reporting purpose);*
- Lưu: VT, VP HĐQT, K. ML&QLCL
- /Archive at: Admin Office, BOD Office,*
- Network and Quality Management Division*

TỔNG GIÁM ĐỐC
CHIEF EXECUTIVE OFFICER



Lưu Trung Thái



Số: 753.../QĐ-MB-HĐQT

Hà Nội, ngày 21 tháng 12 năm 2021

QUYẾT ĐỊNH

Về việc thay đổi địa điểm Phòng giao dịch Hà Đông

HỘI ĐỒNG QUẢN TRỊ NGÂN HÀNG TMCP QUÂN ĐỘI

Căn cứ Điều lệ tổ chức và hoạt động Ngân hàng TMCP Quân Đội;

Căn cứ Thông tư số 21/2013/TT-NHNN ngày 09 tháng 9 năm 2013 của Thống đốc Ngân hàng Nhà nước ban hành quy định về mạng lưới hoạt động của ngân hàng thương mại;

Căn cứ Quyết định số 360.1/QĐ-MB-HĐQT ngày 12/05/2014 v/v Ban hành quy chế tổ chức và quản lý hoạt động của hệ thống mạng lưới NHTMCP Quân Đội;

Căn cứ vào Tờ trình số 33/TTr-ML&QLCL ngày 10/08/2021 v/v Thay đổi địa điểm Phòng giao dịch Hà Đông – CN Tây Hà Nội đã được Chủ tịch HĐQT phê duyệt;

Căn cứ Văn bản số 2621/HAN-TTGS2 ngày 13/12/2021 của Ngân hàng Nhà nước Việt Nam Chi nhánh Thành phố Hà Nội v/v Chấp thuận thay đổi địa điểm Phòng giao dịch Hà Đông trực thuộc CN Tây Hà Nội;

QUYẾT ĐỊNH:

Điều 1: Thay đổi địa điểm Phòng giao dịch Hà Đông - Chi nhánh Tây Hà Nội cụ thể như sau:

NỘI DUNG	HIỆN TẠI	SAU KHI THAY ĐỔI
Tên đầy đủ bằng tiếng Việt	Ngân hàng Thương mại Cổ phần Quân Đội - Chi nhánh Tây Hà Nội - Phòng giao dịch Hà Đông	Ngân hàng Thương mại Cổ phần Quân Đội - Chi nhánh Tây Hà Nội - Phòng giao dịch Hà Đông
Địa điểm	Tầng 2, số 80 đường Lê Lợi, phường Nguyễn Trãi, quận Hà Đông, thành phố Hà Nội	Một phần tầng 1, tầng 2 tòa tháp Thiên niên kỷ số 4 đường Quang Trung, phường Yết Kiêu, quận Hà Đông, thành phố Hà Nội

Điều 2: Giám đốc Chi nhánh Tây Hà Nội có trách nhiệm:

- Thông báo chính thức tới Khách hàng và các đơn vị có liên quan trên địa bàn hoạt động những nội dung có liên quan đến việc thay đổi địa điểm Phòng giao dịch Hà Đông như trên.

- Phối hợp với các đơn vị chức năng tại Hội sở thực hiện đầy đủ các điều kiện và thủ tục pháp lý về mạng lưới hoạt động của Ngân hàng thương mại được quy định theo Thông tư số 21/2013/TT-NHNN ngày 09 tháng 09 năm 2013.

